

Montage Mini Fix



Unterteil auf Schalung mittig ausrichten.

Centrez la partie inférieure sur le coffrage.

Centrare la parte inferiore sulla cassaforma.

Center the lower part on the formwork.

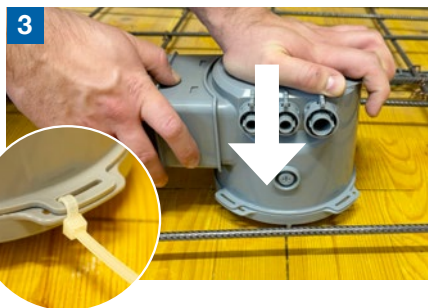


Die Nägel im Innenbereich des Ausschnittes einschlagen.

Enfoncer les clous à l'intérieur de la découpe.

Martellate i chiodi all'interno del foro.

Hammer the nails into the inside of the cut-out.



Oberteil aufsetzen und mit Druck schliessen. Optional mit Draht- oder Kabelbinder fixieren.

Mettez la partie supérieure et fermez avec pression. Fixez avec des attaches de fil ou de câble en option.

Mettere la parte superiore e chiudere con pressione. Fissare con fili o fascette come opzione.

Put on the upper part and close with pressure. Fix with wire or cable ties as an option.



Einführungen mit Hammer einschlagen und das Rohr bis zum Anschlag einführen. Optional fixieren.

Frapper les introductions avec un marteau et insérer le tube jusqu'à la butée. Fixer en option.

Utilizzare un martello per martellare le entrate e inserire il tubo fino all'arresto. In alternativa, fissare in posizione.

Use a hammer to hammer in the entries and insert the pipe as far as it will go. Optionally fix in place.